



* selector open 180 sec.
 * selector close 90 sec.

- ① only for 2 speed
- ② only for 1 speed

REV. 04	REV./DATE 05/04/05	aggiunto : versione 2 tempi con selettore versione 1 tempo	IMPIANTO / INSTALLATION SCHEMA ELET.LAVASTOVIGLIE	TITOLO / TITLE SCHEMA FUNZIONALE / ELECTRICAL DIAGRAM	N. DIS. 47310-04.dwg N. ARCH. CI-47310-04	FOGLIO PAGE 1	SEGUE FOLLOWS 2
			220-240V 1P+N 50/60Hz	COD.DOC. 47310	DATA EMISSIONE / DATE 13/11/03	TOT. FOGLI TOT. PAGE 2	

	00	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
A		C	=	CONDENSATORE	CONDENSER/CAPACITOR	CONDENSATEUR	KONDENSATOR														
		PL	=	POMPA LAVAGGIO	WASH PUMP	POMPE LAVAGE	WASCHPUMPE														
		DDE	=	DOSATORE DETERSIVO ELETTRICO	ELECTRIC DETERGENT PUMP	DOSEUR ELETRIQUE DETERGENT	DOSIERGERÄT														
		PS	=	POMPA SCARICO	DRAIN PUMP	POMPE DE VIDANGE	LAUGENPUMPE														
		PAP	=	POMPA AUMENTO PRESSIONE	BOOSTER PUMP	SURPRESSEUR	DRUCKERHOHUNGSPUMPE (ALS ZUBEHOR)														
		ELC	=	ELETTROVALVOLA RISCIAQUO CALDO	RINSE HOT WATER SOLENOID VALVE	ELECTROSOUPE RINÇAGE CHAUD	WARMWASSER-MAGNETVENTIL														
		ELF	=	ELETTROVALVOLA RISCIAQUO FREDDO	RINSE COLD WATER SOLENOID VALVE	ELECTROSOUPE RINÇAGE FROID	KALTWASSER-MAGNETVENTIL														
		ELR	=	ELETTROVALVOLA RIGENERAZIONE	REGENERATION SOLENOID VALVE	ELECTROSOUPE REGENERATION	REGENERIERUNGSMAGNETVENTIL														
		ELCR	=	ELETTROVALVOLA CARICO	LOAD SOLENOID VALVE	ELECTROSOUPE CHARGEMENT	ZUFLUSS-MAGNETVENTIL														
		ELSC	=	ELETTROVALVOLA SCARICO	DRAIN SOLENOID VALVE	ELECTROSOUPE VIDANGE	ENTLEERUNGSMAGNETVENTIL														
	B		ST	=	SPIA TEMPERATURA	TEMPERATURE LIGHT	VOYANT TEMPERATURE	TEMPERATURSLEUCHTE													
			SC	=	SPIA CICLO	CYCLE LIGHT	VOYANT CYCLE	BETRIEBSLEUCHTE													
			SPR	=	SPIA RIGENERAZIONE	REGENERATION CYCLE LIGHT	VOYANT REGENERATION	REGENERIERUNGSLEUCHTE													
	C		SR	=	SPIA RETE	MAIN SWITCH LIGHT	VOYANT RESEAU ELECTRIQUE	NETZEWKLSLEUCHTE													
			SA	=	SPIA ALLARME	ALARM WARNING LIGHT	VOYANT ALARME	ALARM-ANZEIGER													
			SV	=	SPIA VASCA	TANK LEVEL LIGHT	VOYANT NIVEAU CUVE	TANKWASSERNIVEAULAMPE													
	D		RB	=	RESISTENZA BOILER	BOILER HEATING ELEMENT	RESISTANCE SURCHAUFFEUR	BOILERHEIZUNG													
			RV	=	RESISTENZA VASCA	TANK HEATING ELEMENT	RESISTANCE CUVE	TANKHEIZUNG													
	E		IG	=	INTERRUTTORE GENERALE	MAIN SWITCH	INTERRUPTEUR GENERAL	HAUPTSCHALTER													
		IGD	=	INTERRUTTORE GENERALE STAND BY	STAND BY MAIN SWITCH	INTERUPTEUR GENERAL STAND BY	HAUPTSCHALTER STAND BY														
		MPC	=	MICRO PORTA Contatto	DOOR SAFETY SWITCH	MICRO SECURITE PORTE	MIKROTÜRCONTACT														
F		MPM	=	MICRO PORTA Magnetico	MAGNETIC DOOR SAFETY SWITCH	MICRO SECURITE PORTE MAGNETIQUE	MAGNETISCHE SICHERHEITSMIKROTUR														
		PPS	=	PULSANTE POMPA SCARICO	DRAIN PUMP SWITCH	BOUTON POMPE DE VIDANGE	ENTLEERUNGSPUMPE-SCHALTER														
		PR	=	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCKWÄCHTER														
G		PC	=	PULSANTE CICLO	CYCLE SWITCH	BOUTON DEMARREUR	TASTSCHALTER F.PROGRAMMANFLAU														
		PCR	=	PULSANTE CICLO RIGENERAZIONE	REGENERATION CYCLE SWITCH	VOYANT REGENERATION	REGENERIERUNGSBETRIEBSLEUCHTE														
		PRF	=	PULSANTE RISCIAQUO FREDDO	RINSE COLD WATER SWITCH	BOUTON DE RINCAGE FROID	KALTESPUHLUNG SCHALTER														
H		PPG	=	PULSANTE PROGRAMMAZIONE	PROGRAMMATION SWITCH	BOUTON PROGRAMMATION	PROGRAMMSCHALTER														
		DEVAM	=	DEV. AUTOMATICO/MANUALE	AUTOMATIC/MANUAL SWITCH	SELECTEUR AUTOMATIQUE/MANUAL	AUTOMATISCHER/MANUAL WAHLER														
I		DEVCF	=	DEV. RISCIAQUO CALDO/FREDDO	HOT/COLD RINSING SWITCH	COMM. DE RINCAGE CHAUD/FROID	UMSCHALTER F.KALT WARMWASSER														
		TSP	=	TERMOSTATO SICUREZZA POMPA	PUMP SAFETY THERMOSTAT	THERMOSTAT SECURITE POMPE	SICHERUNGSTERMOSTAT DER PUMPE														
		TV	=	TERMOSTATO VASCA	TANK THERMOSTAT	THERMOSTAT CUVE	TANKTHERMOSTAT														
J		TB	=	TERMOSTATO BOILER	BOILER THERMOSTAT	THERMOSTAT SURCHAUFFEUR	BOIERTHERMOSTAT														
		TS	=	TERMOSTATO SICUREZZA	SAFETY THERMOSTAT	THERMOSTAT DE SECURITE	SICHERHEITSTERMOSTAT														
		MTz	=	TIMER CICLO	CYCLE TIMER	PROGRAMMATEUR DU CYCLE	ZYKLUSTIMER														
K		MTzR	=	MOTORE TIMER RIGENERAZIONE	REGENERATION CYCLE MOTOR	MOTEUR DU RIGENERATION	SINCHRONMOT.F.REGENERIERUNGS TIMER														
		MTz(L)	=	MOTORE LENTO (MTz)	SLOW (MTz)	(MTz) LENT	LANGSAMER MOTOR														
		MTz(V)	=	MOTORE VELOCE (MTz)	FAST (MTz)	(MTz) RAPIDE	SCHNELLER MOTOR														
L		MT5	=	CONTATTORE TIMER BOBINA	CONTACTOR TIMER	CONTACTEUR DU PROGRAMMATEUR	NT5 SCHALTERCONTACT														
		TLR	=	TELERUTTORE RESISTENZA	HEATING ELEMENT CONTACTOR	TELERUPTEUR RESISTANCE	HEIZUNGFERNSCHALTER-SCHÜTZ														
		TLPAP	=	TELERUTTORE PAP	BOOSTER PUMP CONTACTOR	TELERUPTEUR SURPRESSEUR	FERNSCHALTER-SCHÜTZ														
M		TLP	=	TELERUTTORE POMPA	PUMP CONTACTOR	TELERUPTEUR POMPE	PUMPEFERNASCHALTER-SCHÜTZ														
		TLB	=	TELERUTTORE BOILER	BOILER CONTACTOR	TELERUPTEUR SURCHAUFFEUR	BOILERFERNASCHALTER-SCHÜTZ														
		TLV	=	TELERUTTORE VASCA	TANK CONTACTOR	TELERUPTEUR CUVE	TANKFERNASCHALTER-SCHÜTZ														
N		RLn°	=	RELE'	RELAY	RELAIS	RELAIS														
		TPS	=	TIMER POMPA SCARICO	DRAIN PUMP TIMER	PROGRAMMATEUR POMPE DE VIDAGE	LAUGENPUMPE TIMER														
		RM	=	RELE' TERMICO	THERMIC RELAY	RELAIS TERMIQUE	THERMISCH RELAIS														
		BL	=	BLOCCO PORTA	DOOR LOCK	SERRAGE PORTE	TÜRSPERRE														

REV. 04
REV.DATE 05/04/05

IMPIANTO / INSTALLATION
SCHEMA ELET.LAVASTOVIGLIE
220-240V 1P+N 50/60Hz

TITOLO / TITLE
LEGENDA SIGLE / LEGEND
COD.DOC. 47310

N. DIS. 47310-04.dwg
N. ARCH. CI47310-04
FOGLIO PAGE 2
SEGUE FOLLOWS
DATA EMISSIONE / DATE 13/11/03
TOT. FOGLI TOT. PAGE 2